

சுவிஸ் காரை அபிவிருத்திச் சபையின் 01-01-2016 தொடக்கம் 31-03-2016 வரையிலான வங்கி மூலமான வரவு செலவுக் கணக்கு.

திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை	திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை
29.01.2016	வங்கிச் செலவு	CHF 1.50		01.01.2016	வங்கி இருப்பு		CHF 1'471.65
03.02.2016	2016 நாட்காட்டி,கட்டுரைபோ.செலவு	CHF 1'200.00		04.01.2016	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
17.02.2016	வைத்தியசாலை உதிவிப்பொருள்	CHF 200.00		08.01.2016	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
22.02.2016	பூபாபிள்ளை விவேகானந்தா பற்று	CHF 200.00		22.01.2016	தர்மரத்தினம் தில்லையம்பலம்	CHF 50.00	
29.02.2016	வங்கிச் செலவு	CHF 1.80		25.01.2016	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
17.03.2016	தபால் முத்திரைச்செலவு	CHF 100.00		26.01.2016	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
17.03.2016	பிரான்ஸ் நோக்கிய பயணச்செலவு	CHF 950.00	CHF 2'653.30	27.01.2016	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 20.00	
				27.01.2016	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				28.01.2016	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				29.01.2016	வங்கியில் வைப்பு	CHF 363.00	
				01.02.2016	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				01.02.2016	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				01.02.2016	அருளம்பலம் பரமசிவம்	CHF 100.00	
				10.02.2016	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				25.02.2016	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				26.02.2016	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				26.02.2016	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				26.02.2016	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				29.02.2016	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				01.03.2016	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				01.03.2016	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				07.03.2016	பூபாலிள்ளை விவேகானந்தா வைப்பு	CHF 200.00	
				10.03.2016	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				17.03.2016	வங்கியில் வைப்பு	CHF 112.30	
				24.03.2016	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				24.03.2016	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				24.03.2016	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				24.03.2016	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				29.03.2016	வங்கியில் வைப்பு	CHF 450.00	
				30.03.2016	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
31.03.2016	வங்கி இருப்பு		CHF 583.65	31.03.2016	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	CHF 1'765.30
			CHF 3'236.95				CHF 3'236.95

சுவிஸ் காரை அபிவிருத்திச் சபையின் 31-03-2016 தொடக்கம் 26-05-2016 வரையிலான வங்கி மூலமான வரவு செலவுக் கணக்கு.

திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை	திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை
29.04.2016	வங்கிச் செலவு		CHF 10.65	31.03.2016	வங்கி இருப்பு		SFr. 583.65
				01.04.2016	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				04.04.2016	கந்தையா சிவனேஸ்வரன்	CHF 120.00	
				08.04.2016	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				12.04.2016	தம்பையா தயாபரன்	CHF 120.00	
				12.04.2016	கனகசுந்தரம் சிவனேயன்	CHF 690.00	
				22.04.2016	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 100.00	
				25.04.2016	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				26.04.2016	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				26.04.2016	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 100.00	
				27.04.2016	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				27.04.2016	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				27.04.2016	இராசையா அமிர்தலிங்கம்	CHF 100.00	
				28.04.2016	திரவியவான் சிவசுப்பிரமணியம்	CHF 100.00	
				28.04.2016	சிவசுப்பிரமணியம் திரவியவான்	CHF 100.00	
				28.04.2016	ஆறுமுகம்பிள்ளை விஜயானந்தா	CHF 100.00	
				28.04.2016	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 120.00	
				02.05.2016	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				02.05.2016	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				03.05.2016	ஆனந்தராஜா திருவருள்நாதன்	CHF 100.00	
				03.05.2016	அருளம்பலம் பரமசிவம்	CHF 100.00	
				06.05.2016	சிதம்பரப்பிள்ளை சிவனேஸ்வரன்	CHF 100.00	
				10.05.2016	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				10.05.2016	தில்லையம்பலம் சதீஸ்குமார்	CHF 100.00	
				11.05.2016	சண்முகநாதன் லோகதாஸன்	CHF 100.00	
				11.05.2016	சங்கர் மகாலட்சுமி	CHF 100.00	
				13.05.2016	அருள்சோதி மோகனதாஸ்	CHF 100.00	
				17.05.2016	தம்பையா தயாபரன்	CHF 100.00	
				18.05.2016	சிவப்பிரகாசம் தங்கவடிவேல்	CHF 100.00	
				25.05.2016	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				26.05.2016	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
26.05.2016	வங்கி இருப்பு		CHF 3'443.00	26.05.2016	சிவப்பிரகாசம் பாலகுமார்	CHF 100.00	CHF 2'870.00
			CHF 3'453.65				CHF 3'453.65

சுவிஸ் காரை அபிவிருத்திச் சபையின் 26-05-2016 தொடக்கம் 29-08-2016 வரையிலான வங்கி மூலமான வரவு செலவுக் கணக்கு.

திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை	திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை
31.05.2016	வங்சிச் செலவு	CHF 15.90		26.05.2016	வங்கி இருப்பு		CHF 3'443.00
14.06.2016	2013.2015 வரவு,செலவு அறிக்கைச் செலவு	CHF 1'000.00		27.05.2016	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
28.06.2016	கண்படர் சிகிச்சைக்கு அனுப்பியது	CHF 2'600.00		27.05.2016	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
29.07.2016	வங்கிச் செலவு	CHF 1.50	CHF 3'617.40	27.05.2016	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				31.05.2016	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				31.05.2016	ஆனந்தராஜா திருவருள்நாதன்	CHF 50.00	
				01.06.2016	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				10.06.2016	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				24.06.2016	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				24.06.2016	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				27.06.2016	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				27.06.2016	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				28.06.2016	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				01.07.2016	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				01.07.2016	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				04.07.2016	ஆனந்தராஜா திருவருள்நாதன்	CHF 50.00	
				08.07.2016	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				25.07.2016	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				26.07.2016	பாலசுந்தரம் முருகேசு	CHF 20.00	
				26.07.2016	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				27.07.2016	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				27.07.2016	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				27.07.2016	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				02.08.2016	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				02.08.2016	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				10.08.2016	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				25.08.2016	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				26.08.2016	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				26.08.2016	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				26.08.2016	பாலசுந்தரம் முருகேசு	CHF 20.00	
				26.08.2016	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
29.08.2016	வங்கி இருப்பு		CHF 505.60	29.08.2016	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	CHF 680.00
			CHF 4'123.00				CHF 4'123.00

சுவிஸ் காரை அபிவிருத்திச் சபையின் 29-08-2016 தொடக்கம் 01-12-2016 வரையிலான வங்கி மூலமான வரவு செலவுக் கணக்கு.

திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை	திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை
28.11.2016	காலை அபிவிருத்திச் சபைக்கு ஆணுப்பியது	CHF 440.00		29.08.2016	வங்கி இருப்பு		CHF 505.60
30.11.2016	வங்கிச் செலவு	CHF 4.70	CHF 444.70	31.08.2016	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				01.09.2016	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				09.09.2016	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				23.09.2016	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				26.09.2016	பாலசுந்தரம் முருகேசு	CHF 20.00	
				26.09.2016	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				27.09.2016	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				27.09.2016	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				28.09.2016	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				03.10.2016	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				03.10.2016	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				10.10.2016	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				25.10.2016	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				26.10.2016	பாலசுந்தரம் முருகேசு	CHF 20.00	
				26.10.2016	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				27.10.2016	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				27.10.2016	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				27.10.2016	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				31.10.2016	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				01.11.2016	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				10.11.2016	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				25.11.2016	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				25.11.2016	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				25.11.2016	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				25.11.2016	பாலசுந்தரம் முருகேசு	CHF 20.00	
				25.11.2016	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				29.11.2016	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				30.11.2016	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				30.11.2016	அருளம்பலம் பரமசிவம்	CHF 120.00	
				30.11.2016	தம்பிராஜா சற்குணராஜா	CHF 150.00	
01.12.2016	வங்கி இருப்பு		CHF 910.90	01.12.2016	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	CHF 850.00
			CHF 1'355.60				CHF 1'355.60

சுவிஸ் காரை அபிவிருத்திச் சபையின் 01-12-2016 தொடக்கம் 31-12-2016 வரையிலான வங்கி மூலமான வரவு செலவுக் கணக்கு.

திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை	திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை
13.12.2016	வங்கிச் செலவு	CHF 20.00		01.12.2016	வங்கி இருப்பு		CHF 910.90
13.12.2016	காரை,முப்பெரும் விழாச் செலவு	CHF 1'500.00	CHF 1'520.00	01.12.2016	அரசரத்தினம் சீறிக்காந்தன்	CHF 100.00	
				05.12.2016	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 100.00	
				05.12.2016	சுப்பிரமணியம் உருத்திரர்	CHF 101.00	
				08.12.2016	நடராஜா இலட்சுமணப்பிள்ளை	CHF 120.00	
				08.12.2016	ரகுபதிராஜா முருகேசு	CHF 240.00	
				09.12.2016	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				09.12.2016	ஆறுமுகப்பிள்ளை விஜயானந்தா	CHF 50.00	
				14.12.2016	சோதிநாதன் துஷ்யந்தன்	CHF 100.00	
				21.12.2016	அருள்சோதி மோகனதாஸ்	CHF 50.00	
				23.12.2016	பாலசுந்தரம் முருகேசு	CHF 20.00	
				23.12.2016	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				23.12.2016	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				23.12.2016	இராசையா அமிர்தலிங்கம்	CHF 120.00	
				27.12.2016	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				27.12.2016	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				27.12.2016	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 50.00	
				28.12.2016	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				28.12.2016	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 100.00	
				29.12.2016	இராம. சதீஸ்தரக்குருக்கள்	CHF 120.00	
				30.12.2016	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
31.12.2016	வங்கி இருப்பு		CHF 901.90	30.12.2016	கந்தையா தேவதாஸ்	CHF 100.00	CHF 1'511.00
			CHF 2'421.90				CHF 2'421.90



குஞ்சி யழகுங் கொடுத்தானைக் கோட்டழகு
மஞ்ச ளழகு மழகல்ல - நெஞ்சத்து
நல்லம்யா மென்னு நடுவு நிலைமையாற்
கல்வி யழகே யழகு.

- நாலடியார்.



15.05.2016இல் நடைபெற்ற காரைத்தென்றல் விழாவிற்கு அன்பளிப்புச் செய்தோர் விபரம்

Date	Name	Vorname	Address		Postsalno	Tel No	Total
					முன்பக்கப்படி		CHF 3'500.00
26.04.2016	Sithamprapillai	Yogenthiran	Mühlemattweg 19		5034 Suhr	062 842 91 34	CHF 100.00
15.05.2016	Sivapragasam	Thangavadivel	Trockmatt 2A		Trockmatt 2A	078 896 92 89	CHF 100.00
15.05.2016	Sivapragasam	Balakumar	Knoblezweg 12		5013 Niedergösgen	062 849 17 38	CHF 100.00
28.04.2016	Sivasubramaniam	Thiraviyabhavan	via Monteboglia 18		6900 Lugano	091 971 32 07	CHF 100.00
15.05.2016	Sivasubramaniam	Sivakumar	Sandrainstrasse14		8156 Oberhasli	043 960 02 73	CHF 100.00
15.05.2016	Subramaniam	Uruthirar	Döltschihalde 58		8055 Zürich	044 450 87 90	CHF 100.00
15.05.2016	Subramaniam	Vimalanathan	Goldschägistrasse 20e		8952 Schlieren/ZH	043 333 10 24	CHF 185.00
10.05.2016	Thirunavukkarasu	Satheeskumar	Dorfstrasse 21		7220 Schiers	081 330 40 23	CHF 100.00
17.05.2016	Thambiah	Thayaparan	In den Holeematten 4		4102 Binningen	061 301 60 32	CHF 100.00
15.05.2016	Thillaiampalam	Tharmaratnam	Hauptstrasse 19		8632 Tann	055 240 68 09	CHF 100.00
15.05.2016	Thuraiajah	Eswaran	Birchweg 39		8200 Schaffhausen	052 625 76 62	CHF 100.00
15.05.2016	Suganthy	Raveendran	St. Jakobstrasse 27B		4133 Pratteln	061 821 07 19	CHF 100.00
						அன்பளிப்பு	CHF 4'785.00



01.01.2016இல் இருந்து 31.12.2017வரை சுவிஸ் காணை அபிவிருத்திச் சபைக்கு அன்பளிப்பு செய்தோர் விபரம்.

A-2016	Name	B-2016	C-2016	D-2017	Vorname	E-2017	Total
CHF 120.00	Arulampalam	CHF 100.00	CHF 100.00	CHF 100.00	Paramasivam		CHF 420.00
CHF 100.00	Arulanantham		CHF 100.00		Thiruvarulnathan		CHF 200.00
	Arul		CHF 100.00		Tharmarasa		CHF 100.00
	Arumugampillai	CHF 50.00	CHF 100.00	CHF 100.00	Vijeyanantha		CHF 250.00
CHF 240.00	Arunasalam	CHF 100.00	CHF 100.00	CHF 100.00	Lingeswaran	CHF 240.00	CHF 780.00
	Arasaratnam	CHF 100.00	CHF 100.00		Srikanthan		CHF 200.00
	Chandrakumaran		CHF 100.00		Nanthakumaran		CHF 100.00
CHF 120.00	Eledchumanapillai				Nadarajah		CHF 120.00
	Ganesapillai		CHF 100.00	CHF 100.00	Santhiralingam		CHF 200.00
	G		CHF 100.00	CHF 100.00	Srishankar		CHF 200.00
	Ganeshapillai	CHF 50.00	CHF 100.00	CHF 100.00	Logeswaran		CHF 250.00
CHF 690.00	Kanakasundaram			CHF 1'000.00	Sivaneyan		CHF 1'690.00
	Kanthaiah	CHF 100.00	CHF 100.00	CHF 100.00	Thevathas		CHF 300.00
	Kanagasabai		CHF 100.00	CHF 100.00	Sivapalan		CHF 200.00
	Kanapathippillai		CHF 100.00		Nanthakumar		CHF 100.00
CHF 120.00	Kandiah			CHF 100.00	Sivaneswaran		CHF 220.00
	Kandiah		CHF 100.00		Sathyaeasen		CHF 100.00
	Kathiresu		CHF 100.00	CHF 100.00	Naguleswaran	CHF 240.00	CHF 440.00
	Logeswaran		CHF 100.00		Evalyn Jenita		CHF 100.00
	Mohanathas	CHF 50.00	CHF 100.00		Kanagasundaram		CHF 150.00
	Mahalingam		CHF 100.00		Rasalingam		CHF 100.00
CHF 120.00	Murugesu		CHF 100.00	CHF 100.00	Balasundaram	CHF 200.00	CHF 520.00
CHF 240.00	Murugesu			CHF 100.00	Ragupathirajah		CHF 340.00
CHF 130.00	Murugesu	CHF 50.00	CHF 100.00	CHF 100.00	Sathkunarajah	CHF 60.00	CHF 440.00
	Nadarajah	CHF 100.00	CHF 100.00	CHF 100.00	Sivaloganathan		CHF 300.00
	Nallathamby		CHF 100.00		Saravanaperumal		CHF 100.00
CHF 240.00	Navarathnam				Selvarathnam	CHF 240.00	CHF 480.00
	Paramasamy		CHF 100.00	CHF 100.00	Shanmuganathan		CHF 200.00
CHF 240.00	Ponnampalam	CHF 100.00	CHF 100.00	CHF 100.00	Thayananthan	CHF 240.00	CHF 780.00
CHF 2'360.00	Total	CHF 800.00	CHF 2'400.00	CHF 2'600.00	Total	CHF 1'220.00	CHF 9'380.00

01.01.2016இல் இருந்து 31.12.2017வரை சவிஸ் காரை அபிவிருத்திச் சபைக்கு அன்பளிப்பு செய்தோர் விபரம்.

A-2016	Name	B-2016	C-2016	D-2017	Vorname	E-2017	Total
CHF 2'360.00	முன்பக்கப்படி	CHF 800.00	CHF 2'400.00	CHF 2'600.00		CHF 1'220.00	CHF 9'380.00
	Poopalapillai		CHF 100.00		Vivekanantha	CHF 240.00	CHF 340.00
	Rathinam		CHF 100.00	CHF 100.00	Thavarasan		CHF 200.00
	Rathinam		CHF 100.00	CHF 100.00	Kannathasan		CHF 200.00
CHF 120.00	R				Sasitharakkurukkal		CHF 120.00
CHF 120.00	Rasaiah		CHF 100.00	CHF 100.00	Amirthalingam		CHF 320.00
	Sathasivam		CHF 100.00	CHF 100.00	Sarvanathan		CHF 200.00
	Shaktivel		CHF 100.00		Sathyaruban		CHF 100.00
	Sellathurai		CHF 100.00		Maheswaran		CHF 100.00
	Satgunarajah	CHF 150.00	CHF 100.00	CHF 100.00	Thambirajah		CHF 350.00
CHF 240.00	Shanmugam		CHF 100.00		Logathan	CHF 240.00	CHF 580.00
CHF 360.00	Sithamparapillai		CHF 100.00	CHF 100.00	Yogenthiran	CHF 360.00	CHF 920.00
	Sithamparapillai		CHF 100.00		Sivaneswaran		CHF 100.00
	Sivapragasam		CHF 100.00		Thangavadivel		CHF 100.00
	Sivapiragasam		CHF 100.00		Balakumar		CHF 100.00
	Sivasubramniam		CHF 100.00		Thiraviyabhavan		CHF 100.00
	Sivasubramaniam	CHF 101.00	CHF 100.00	CHF 100.00	Uruthirar	CHF 120.00	CHF 421.00
	Sivasubramaniam		CHF 100.00	CHF 100.00	Sivakumar		CHF 200.00
	Subramaniam			CHF 100.00	Kathirkamanathan		CHF 100.00
	Sundaralingam			CHF 100.00	Vickneswaran		CHF 100.00
	Sothinathan	CHF 100.00			Rushiyantan		CHF 100.00
	Subramaniam		CHF 185.00	CHF 100.00	Vimalanathan		CHF 285.00
CHF 240.00	Thargini				Shanmuganathan	CHF 240.00	CHF 480.00
CHF 120.00	Thambiah		CHF 100.00	CHF 100.00	Thayaparan		CHF 320.00
CHF 50.00	Thillaiampalam		CHF 100.00		Tharmarathnam		CHF 150.00
CHF 240.00	Thurairajah		CHF 100.00	CHF 100.00	Eswaran	CHF 240.00	CHF 680.00
	Thirunavukkarasu	CHF 50.00	CHF 100.00	CHF 100.00	Satheeskumar		CHF 250.00
	Suganthy		CHF 100.00	CHF 100.00	Raveendran		CHF 200.00
CHF 3'850.00	Total	CHF 1'201.00	CHF 4'685.00	CHF 4'100.00		CHF 2'660.00	CHF 16'496.00

A-2016 ஆம் ஆண்டு சவிஸ் காரை அபிவிருத்திச்சபைக்கு சந்தவாக செலுத்தியோர்கள்.

B-2016 ஆம் ஆண்டு காரைநகரில் நடைபெற்ற முப்பெரும் விழா,இ.போ.சபைக்கு அன்பளிப்பு செலுத்தியோர்கள்.

C-2016 ஆம் ஆண்டு காரைத்தென்றலுக்கு அன்பளிப்பாக செலுத்தியோர்கள்.

D-2017 ஆம் ஆண்டு இளையோர் ஒன்று கூடலுக்கு அன்பளிப்பாக செலுத்தியோர்கள்.

E-2017 ஆம் ஆண்டு சவிஸ் காரை அபிவிருத்திச்சபைக்கு சந்தவாக செலுத்தியோர்கள்.

காரைநகர் இந்துக் கல்லூரியின் வெள்ளிவிழா அதிபரான அமரர் கலாநிதி ஆ.தியாகராஜா அவர்கள் செய்யும் கருமத்தில் எப்போதும் செம்மை கண்டவர். கடமையே பெரிதென்று காலம் பார்க்காது உழைத்த மகான். அன்னார் காரைநகருக்கு ஆற்றிய தன்னலமற்ற ஆசிரிய சமூக பொருளாதார சேவைகளை நன்றியறிதலோடு நினைவு கூர்ந்து பாராட்டி எமது சபையினரால் ஒழுங்கு செய்யப்பட்ட அமரரது நூற்றாண்டு விழாவும், “தியாகச்சுடர்” நினைவுத் தொகுப்பு வெளியீடும் கடந்த 17.07.2016இல் St.Josef Pfarramt Röntgenstrasse 80, 8005 Zürich மண்டபத்தில் வெகு சிறப்பாக நடைபெற்றது. இந் நிகழ்விற்கு திருவாளர் சுப்பிரமணியம் கதிர்காமநாதன் அவர்கள் அதரவு நல்கி இருந்தார்கள்.

2016ஆம் ஆண்டு காரைத்தென்றல் நிகழ்விற்கு கனகசுந்தரம் சிவனேயன் விமான அதிஷ்ட இலாபசீட்டிற்கு அன்பளிப்பு 690.00 சவிஸ் பிராங்கினை வழங்கியுள்ளார்.

நன்றி
“ஆளுயர்வே ஊருயர்வு”
“நன்றே செய்வோம் அதை இன்றே செய்வோம்”

இங்ஙனம்
சவிஸ் காரை அபிவிருத்திச் சபை
செயற்குழு உறுப்பினர்கள்
மொழி, கல்வி, கலை மேம்பாட்டுக் குழு
சவிஸ் வாழ் காரை மக்கள்.



சவிஸ் காரை அபிவிருத்திச் சபை நடாத்தும்

அமரர் கலாநிதி ஆ.தியாகராசா அவர்களின்

நூற்றாண்டு விழாவும்

1916 - 2016

‘தியாகச் சுடர்’

நினைவுத் தொகுப்பு வெளியீடும்

17.07.2016



தியாகத்திறன் வேள்வி - 2016, முப்பெரும் விழாச் செலவு கணக்கு.

தியாகத்திறன் வேள்வி போட்டிக்கான பரிசளிப்பு விழா செலவு- சுவிஸ்

திகதி	வரவு	தொகை	திகதி	செலவு விபரம்	தொகை
dec	கெனொடி விஜயரத்தினம்	36000.00	sep	தியாகத்திறன் வேள்வி போட்டிக்கான மு-ம்(கெனொடி விஜயரத்தினம்)	30000.00
dec	சுவிஸ் வரவு	215521.52	dec	இ.போ.ச ஆண்டுவிழாவுக்கான கொடுப்பனவு	100000.00
				மாணவர்களுக்கான பரிசளிப்பு தொகை	141000.00
				நிகழ்ச்சி நிரல்	8500.00
				பொன்னாடை	7800.00
				வீடியோ	18000.00
				சான்றிதழ்	12760.00
				பூ மாலை(10)	1750.00
				போக்குவரத்து	850.00
				சிற்பாண்டி(பாடசாலை அதிபர்களுடன் கலந்துரையாடலின் போது)	1125.00
				<u>யாழ்நரன் பாடசாலை செலவு செய்த விபரம்</u>	
				ஒப்பனைப் பொருட்கள்	2860.00
				ஒப்பனைப் பொருட்கள் வாடகை	2140.00
				பக்கவாத்தியம் (மிருதங்கம்)	5000.00
				பக்கவாத்தியம் (ஓகன்)	5000.00
				ஒலிபெருக்கிச் செலவு	1000.00
				நெஸ்கபே	370.00
				அங்கர்	640.00
				சீனி	440.00
				சேவியற் ருசு	220.00
				பேப்பர் நே	260.00
				நோல்	3000.00
				நிறைகுடப்பொருள்	300.00
				பாடசாலைக்கான மின் கட்டணம்	500.00
				அலங்கார செலவு	1000.00
	Total	251521.52		Total	344515.00
				மேலதிக செலவு திருவாளர் சுப்பிரமணியம் கதிர்காமநாதன் அவர்கள் அன்பளிப்பு	-92993.48

14.04.2017இல் நடைபெற்ற இளையோர் ஒன்று கூடல் விழாவிற்கு அன்பளிப்புச் செய்தோர் விபரம்

Date	Name	Vorname	Address	Postsalno	Tel No	Total
11.04.2017	Amirthalingam	Rasihah	Clarahofweg 19B	4058 Basel	061 693 14 75	CHF 100.00
29.03.2017	Arulampalam	Paramasivam	Glatttalstrasse 29	8052 Zürich	044 303 13 51	CHF 100.00
31.03.2017	Arunasalam	Lingeswaran	Hintermarchlenstr.62a	8426 Lufingen	043 305 26 77	CHF 100.00
09.03.2017	Arumugampillai	Vijeyanathan	Schra 509	7220 Schiers	081 328 12 07	CHF 100.00
28.02.2017	G	Srishankar	Neumattstrasse 22	8902 Urdorf	043 455 91 15	CHF 100.00
07.03.2017	Ganesapillai	Logeswaran	Neustadtstrasse 29	6003 Luzern	041 210 26 11	CHF 100.00
06.03.2017	Ganesapillai	Santhiralingam	Lindengasse 01	5082 Kaisten	062 874 08 36	CHF 100.00
14.04.2017	Kanakasundaram	Sivaneyan	Oberstrasse 21	3550 Langnau i. E.	034 402 38 74	CHF 1'000.00
06.04.2017	Kanagasabai	Sivapalan	Gasometerstrasse 31	8005 Zürich	043321 35 63	CHF 100.00
14.04.2017	Kandiah	Sivaneswaran	Kernmattstrasse 33	4102 Binningen	061 422 12 64	CHF 100.00
31.03.2017	Kanthaiah	Thevathas	Kesselweg 47a	4410 Liestal	061 901 20 79	CHF 100.00
01.03.2017	Karthigesu	Naguleswaran	Worbentalstrasse 115	3063 Ittigen	031 922 30 76	CHF 100.00
28.02.2017	Murugesu	Satgunarajah	Im Feld 16	8424 Embrach	044 401 39 25	CHF 100.00
14.04.2017	Murugesu	Ragupathyrajah	Oberwiesenstrasse 3a	8500 Frauenfeld	052 720 91 72	CHF 100.00
14.04.2017	Murugesu	Balasundaram	Obermühleweg 31	8424 Embrach	044 865 53 18	CHF 100.00
12.04.2017	Nadarajah	Sivaloganathan	Tulpenweg 3	4153 Reinach BL	061 711 35 74	CHF 100.00
01.03.2017	poonampalam	Thayanathan	seemattgesse 4	8180 Bülach	044 371 55 38	CHF 100.00
14.04.2017	Paramasamy	Shanmuganathan	Im Häslirain 83	4147 Aesch BL	061 751 22 32	CHF 100.00
14.04.2017	Rathinam	Thavarasan	Bahnhofstrasse 23b	8303 Bassersdorf	043 266 31 63	CHF 100.00
29.03.2017	Rathinam	Kannathasan	Bahnhofstrasse 23a	8303 Bassersdorf	044 201 12 61	CHF 100.00
10.03.2017	sathasivam	sarvanathan	Mutschellenstr 101	8038 Zürich	078 952 28 05	CHF 100.00
14.04.2017	Satgunarajah	Thambirajah	avenue de Chillon 51	1820 Montreux	021 961 18 66	CHF 100.00
27.02.2017	Sithamprapillai	Yogenthiran	Mühlemattweg 19	5034 Suhr	062 842 91 34	CHF 100.00
14.04.2017	Sivasubramaniam	Sivakumar	Sandrainstrasse14	8156 Oberhasli	043 960 02 73	CHF 100.00
06.03.2017	Subramaniam	Kathirkamanathan	Gasometerstrasse 31	8005 Zürich	044 730 15 86	CHF 100.00
25.02.2017	Subramaniam	Uruthirar	Döltschihalde 58	8055 Zürich	044 450 87 90	CHF 100.00
08.03.2017	Subramaniam	Vimalanathan	Goldschägistrasse 20e	8952 Schlieren/ZH	043 333 10 24	CHF 100.00
03.03.2017	Sundaralingam	Vickneswaran	Hint. Dammstrasse 13	4313 Möhlin	061 851 25 34	CHF 100.00
11.04.2017	Thambiah	Thayaparan	In den Holeematten 4	4102 Binningen	061 301 60 32	CHF 100.00
29.03.2017	Thirunavukkarasu	Satheeskumar	Dorfstrasse 21	7220 Schiers	081 330 40 23	CHF 100.00
01.03.2017	Thuraiajah	Eswaran	Birchweg 39	8200 Schaffhausen	052 625 76 62	CHF 100.00
14.04.2017	Suganthy	Raveendran	St. Jakobstrasse 27B	4133 Pratteln	061 821 07 19	CHF 100.00
					அன்பளிப்பு	CHF 4'100.00

சுவிஸ் காரை அபிவிருத்திச் சபையின் பிரான்ஸ் நோக்கிய கலைப் பயணம் - 2016 பெயர்,கணக்குவிபரம்

					முன்பக்கப்படி	2195.00
27.03.2016	Sakthivel	Sathiyaruban	Ebnatfeld 12+14			65.00
27.03.2016	Sathassivam	Sarvanathan	Mutschellenstrasse 101	8038 Zürich	078 895 22 805	65.00
27.03.2016	Thambiah	Thayaparan	In den Holeematten 4	4102 Binningen	061 301 60 32	65.00
27.03.2016	Thayaparan	Thivia				65.00
27.03.2016	Theivendran	Subramaniam	Werner-Kälin-Strasse 1	8840 Einsiedeln	055 412 78 05	65.00
27.03.2016	Thillaiampalam	Tharmaratnam	Hauptstrasse 19	8632 Tann	055 240 68 09	65.00
27.03.2016	Thurairajah	Eswaran	Birchweg 39	8200 Schaffhausen	052 625 76 62	65.00
					பேருந்துக் கட்டணம்	2650.00



சுவிஸ் காரை அபிவிருத்திச் சபையின் 31-12-2016 தொடக்கம் 01-03-2017 வரையிலான வங்கி மூலமான வரவு செலவுக் கணக்கு.

திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை	திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை
30.12.2016	வங்கிச் செலவு	CHF 43.69		31.12.2016	வங்கி இருப்பு		CHF 901.90
31.01.2017	வங்கிச் செலவு	CHF 1.50		31.12.2017	வங்கி வட்டி	CHF 0.05	
28.02.2017	வங்கிச் செலவு	CHF 16.84	CHF 62.03	03.01.2017	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				04.01.2017	திருநாவுக்கரசு சதீஸ்குமார்	CHF 50.00	
				10.01.2017	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				25.01.2017	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				26.01.2017	முருகேசு பாலசுந்தரம்	CHF 20.00	
				26.01.2017	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				27.01.2017	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				27.01.2017	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				27.01.2017	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				30.01.2017	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				01.02.2017	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				02.02.2017	நடராசா சிவலோகநாதன்	CHF 100.00	
				08.02.2017	கணேசபிள்ளை லோகேஸ்வரன்	CHF 50.00	
				10.02.2017	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				24.02.2017	முருகேசு பாலசுந்தரம்	CHF 20.00	
				24.02.2017	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				24.02.2017	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				27.02.2017	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 100.00	
				27.02.2017	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				27.02.2017	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				28.02.2017	மகாலட்சுமி ஸ்ரீசங்கர்	CHF 100.00	
				25.02.2017	சுப்பிரமணியம் உருத்திரர்	CHF 100.00	
				28.02.2017	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 100.00	
				28.02.2017	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				28.02.2017	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				01.03.2017	கார்த்திகேசு நகுலேஸ்வரன்	CHF 120.00	
				01.03.2017	கார்த்திகேசு நகுலேஸ்வரன்	CHF 100.00	
				01.03.2017	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 100.00	
01.03.2017	வங்கி இருப்பு		CHF 2'219.92	01.03.2017	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 100.00	CHF 1'380.05
			CHF 2'281.95				CHF 2'281.95

சுவிஸ் காறை அபிவிருத்திச் சபையின் 01-03-2017 தொடக்கம் 27-04-2017 வரையிலான வங்கி மூலமான வரவு செலவுக் கணக்கு.

திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை	திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை
13.03.2017	காறை அ.சபைக்கு அனுப்பியது	CHF 1'300.00		01.03.2017	வங்கி இருப்பு		SFr. 2'219.92
27.03.2017	காறை அ.சபைக்கு அனுப்பியது	CHF 700.00		01.03.2017	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
31.03.2017	வங்கிச் செலவு	CHF 27.55		03.03.2017	சுந்தரலிங்கம் விக்கினேஸ்வரன்	CHF 100.00	
13.04.2017	இளையோர் ஒன்றுகூடல் செலவு	CHF 1'300.00	CHF 3'327.55	06.03.2017	கணேசபிள்ளை சந்திரலிங்கம்	CHF 100.00	
				06.03.2017	சுப்பிரமணியம் கதிர்காமநாதன்	CHF 100.00	
				07.03.2017	கணேசபிள்ளை லோகேஸ்வரன்	CHF 100.00	
				08.03.2017	சுப்பிரமணியம் விமலநாதன்	CHF 100.00	
				09.03.2017	ஆறுமுகம்பிள்ளை விஜயானந்தனா	CHF 100.00	
				10.03.2017	சதாசிவம் சர்வானந்தன்	CHF 100.00	
				10.03.2017	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				24.03.2017	முருகேசு பாலசுந்தரம்	CHF 20.00	
				24.03.2017	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				24.03.2017	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				27.03.2017	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				27.03.2017	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				28.03.2017	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				29.03.2017	திருநாவுக்கரசு சதீஸ்குமார்	CHF 100.00	
				29.03.2017	இரத்தினம் கண்ணதாஸன்	CHF 100.00	
				29.03.2017	அருளம்பலம் பரமசிவம்	CHF 100.00	
				31.03.2017	கந்தையா தேவதாஸ்	CHF 100.00	
				31.03.2017	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 100.00	
				31.03.2017	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				03.04.2017	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				06.04.2017	கனகசபை சிவபாலன்	CHF 100.00	
				10.04.2017	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				11.04.2017	தம்பையா தயாபரன்	CHF 100.00	
				11.04.2017	இராசையா அமிர்தலிங்கம்	CHF 100.00	
				12.04.2017	நடராசா சிவலோகநாதன்	CHF 100.00	
				25.04.2017	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				26.04.2017	முருகேசு பாலசுந்தரம்	CHF 20.00	
				26.04.2017	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
27.04.2017	வங்கி இருப்பு		CHF 802.37	27.04.2017	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	CHF 1'910.00
			CHF 4'129.92				CHF 4'129.92

சுவிஸ் காரை அபிவிருத்திச் சபையின் 27-04-2017 தொடக்கம் 28-07-2017 வரையிலான வங்கி மூலமான வரவு செலவுக் கணக்கு.

திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை	திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை
28.04.2017	வங்கிச் செலவு	CHF 7.20		27.04.2017	வங்கி இருப்பு		CHF 802.37
08.05.2017	நாதன் கடைக்கு கொடுக்கும்தி	CHF 500.00	CHF 507.20	27.04.2017	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				27.04.2017	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				28.04.2017	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				02.05.2017	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				10.05.2017	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				24.05.2017	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				26.05.2017	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				26.05.2017	பாலசுந்தரம் முருகேசு	CHF 20.00	
				26.05.2017	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				26.05.2017	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				29.05.2017	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				30.05.2017	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				01.06.2017	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				09.06.2017	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				26.06.2017	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				26.07.2017	பாலசுந்தரம் முருகேசு	CHF 20.00	
				26.06.2017	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				27.06.2017	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				27.06.2017	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				28.06.2017	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				30.06.2017	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				03.07.2017	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				10.07.2017	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				25.07.2017	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				25.07.2017	பாலசுந்தரம் முருகேசு	CHF 20.00	
				25.07.2015	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				27.07.2017	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				27.07.2017	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				27.07.2017	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
28.07.2017	வங்கி இருப்பு		CHF 885.17	28.07.2017	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	CHF 590.00
			CHF 1'392.37				CHF 1'392.37

சுவிஸ் காறை அபிவிருத்திச் சபையின் 28-07-2017 தொடக்கம் 24-11-2017 வரையிலான வங்கி மூலமான வரவு செலவுக் கணக்கு.

திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை	திகதி	விபரம்	தொகை	தொகை
25.09.2017	கலைஞர் கம்பர் வீராச்சாமி		CHF 260.00	28.07.2017	வங்கி இருப்பு		CHF 885.17
	கௌரவிப்புச் செலவு			02.08.2017	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
	விஷ்ணு துர்க்கை அம்மன் ஆலயம்			10.08.2017	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				25.08.2017	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				25.08.2017	பாலசுந்தரம் முருகேசு	CHF 20.00	
				25.08.2017	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				25.08.2017	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				25.08.2017	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				29.08.2017	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				30.08.2017	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				01.09.2017	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				08.09.2017	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				25.09.2017	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				26.09.2017	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				26.09.2017	பாலசுந்தரம் முருகேசு	CHF 20.00	
				27.09.2017	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				27.09.2017	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				27.09.2017	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				29.09.2017	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				02.10.2017	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				10.10.2017	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				25.10.2017	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	
				26.10.2017	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
				26.10.2017	பாலசுந்தரம் முருகேசு	CHF 20.00	
				27.10.2017	சற்குணராஜா முருகேசு	CHF 10.00	
				27.10.2017	ஈஸ்வரன் துரைராஜா	CHF 20.00	
				27.10.2017	சிதம்பரப்பிள்ளை யோகேந்திரன்	CHF 30.00	
				30.10.2017	சண்முகம் லோகதாஸன்	CHF 20.00	
				01.11.2017	அருணாசலம் லிங்கேஸ்வரன்	CHF 20.00	
				10.11.2017	செல்வரத்தினம் நவரத்தினம்	CHF 20.00	
				24.11.2017	தயானந்தன் பொன்னம்பலம்	CHF 20.00	
24.11.2017	வங்கி இருப்பு		CHF 1'245.17	24.11.2017	தர்ஜினி சண்முகநாதன்	CHF 20.00	CHF 620.00
			CHF 1'505.17				CHF 1'505.17

